

HOOVER NADALJU JE OFENZIVO PRO- TI ROOSEVELTU

Sinoči je imel govor, v katerem je napadel administracijski farmerski program. Roosevelta dolži, da je uničil izvozni trg za ameriško poljedelstvo.

LINCOLN, Neb., 17. jan. — Bivši predsednik Hoover je imel sinoči v tujakšnem Koliziju govor pred okoli 10 tisoč poslušalci, v katerem je v sarkastičnem tonu žigosal Rooseveltovo poljedelsko politiko ter vrjel proti New Dealu očitek, da vodi Ameriko po isti poti, ki je razne evropske dežele privedla v diktatorsko roparstvo. Hoover je govoril, da bo pomoč za posebne pridelke, ki se jih v Ameriki sedaj ne prideluje, in svetoval je tudi, da se z reklamacijami nerodovitne zemlje pomagajo prenehati. Značilno je bilo, da medtem ko je Hoover svojim poslušalcem izjavljal, da je poljedelstvo v Ameriki sedaj ne prideluje, pa so večkrat precej aplavz, pa so bila njegova priporočila, kako naj se ozdravi bolno poljedelstvo, sprejeta z mrtvaškim molkom.

Hoover je v govoru specifično oboževal sedanjega administrativno, da je z redukcijo pridelkov (Lutje na 2. str.)

Vile rojenice

Vile rojenice so obdarile Joseph Ogrina, državnega poslanca, s sinom, prvorojenčkom. Zglasile so se tudi pri družini Mr. in Mrs. Peter Grabelich, 499 East 147 Street, in pustile deklico. Dekliško ime matere je bilo Mary Pifolt. Sina je povila Mrs. Josephine Klemenčič. Oče je manager Slovenskega Doma na Holmes avenue. Dekliško ime matere je bilo Kastele, iz Saranac road. Njena sestra, Mrs. Sam Opalek, 360 East 161 Street, je tudi porodila sina v Glenville bolnici.

Slabo za New Deal

Danes je tednik "Literary Digest" v New Yorku objavil za ključek poizkusnega glasovanja, s katerim se je skušalo dognati sentiment ameriškega ljudstva glede politike, katero vodi Rooseveltova administracija. Zadnji izkaz kaže, da je samo 37,34 odstotkov državljanov zadovoljnih z New Dealom, proti pa je glasovalo 62,66 odstotkov. Poskusnega glasovanja se je vdeležilo 1,907,681 oseb širom dežele.

Mladenka umrla

Danes jutraj je nanaglomala preminula Miss Dorothy Keržič, stara 21 let. Stanovala je na 1315 East 53 Street. Podrobnosti poročamo jutri.

Osebnost

V Ely, Minn., je odpoval Mr. Janko N. Rogelj, kjer se vdeležil letne revizije kot nadzornik J. S. R. J.

Popravek

V zahvali za pokojnim Adolph Srakarjem se je pomotoma izpustilo ime Mr. in Mrs. Mulij. Družina Srakar se jima najlepše zahvaljuje.

Doma iz bolnice

Iz Emergency Clinic bolnice je bila pripeljana na svoj dom z Svetkovo ambulanco Miss Alice Struna, 14719 Saranac Rd.

Mogočna sovjetska armada pripravljena za vsak slučaj

V teku treh let bo Rdeča armada pripravljena tudi za ofenzivno vojno kampanjo.

MOSKVA, 16. jan. — Milijon mož v Rdeči armadi, 3,000 bojnih letal, na stotine brzih modernih tankov in naglo razvijajoča se industrija — to je odgovor Sovjetske unije na grožnjo nove svetovne vojne.

Na evropski meji ima Sovjetska unija 500,000 vojakov, 1,500 letal, med katerimi je 600 bombnih aeroplanov, regimente tankov in popolnoma mehaniziranih in visoko mobilnih brigad. To je realističen odgovor na nemško vmešavanje v Centralni Evropi in daje Sovjetom visoke karte v desperatni igri, ki se danes predvaja v vzhodni in srednji Evropi.

Na Daljnem vzhodu obstoji sijajen samostojen vojni stroj pod maršalom Blucherjem z 200,000 fino izvežbanimi vojniki in 1000 bojnih letal. Med temi je 300 brzih bombnih letal za polete na dolgo distanco, ki so sposobni v teku nekaj ur doseči Japonsko ter bombardirati njena velika mesta in industrijska središča. Tam je tudi 500 opazovalnih letal in zasledovalnih aeroplanov. To je odgovor Sovjetske Rusije na ogrožanje miru od strani japonske agresivnosti v Aziji.

Na južnih in azijskih mejah je 300,000 mož in okrog 500 letal. K temu je treba dodati še 200,000 posebnih čet ter obmejnih in železniških straž tajne policije. Dalje še dva milijona perfektno treniranih armadnih rezervistov, vojne tovarne, ogromna industrija jekla, neomejene zaloge surovega materiala vseh vrst v središču ogromne Rusije, najmanj 1000 milj daleč od vsakega možnega sovražnika. Ako imate vse to pred očmi, šele dobite nekoliko pojma o močnatosti obrambne sile, ki jo posedata danes Sovjetska unija.

Sovjetska vlada je od začetka

revolucije pred 18 leti uporabila polno polovico vse svoje energije za zgradnjo te mogočne armade, in pa za ustvaritev industrije, ki jo bo v slučaju vojne napravila popolnoma neodvisno glede vojne opreme in potrebščin. Leta 1920, ob času sovjetskega poraza v spopadu s Poljsko, je bil njen prvotni sen za razširjenje komunizma s silo orožja razbit, in od tedaj naprej je vsa njena strategija temeljila izključno na obrambi njenega teritorija.

V teku zadnjih 60 dni pa se je vse to spremenilo. Francosko-sovjetska alijanca — katere francoski parlament še vedno ni potrdil — določa, da mora vsaka izmed obeh sil prisločiti na pomoč drugi v slučaju napada od strani kake tretje evropske sile.

To pomeni, da ima Rusija prvič po 18 letih zopet kako zavznico. Toda cena, katero mora plačati za to, je, da se pripravi tudi za morebitno veliko ofenzivno vojno kampanjo.

Danes Rdeča armada silno nadkrijuje sedanjo nemško armado. Nasproti milijonu mož redne vojske z dvema milijona rezervistov, ki jih ima Rusija, ima Nemčija samo okrog 400,000 možno armado, ki bo narasla na 600,000 prihodnje spomladi, skupno z nekaterimi treniranimi rezervami. Nemčijo bo vzel polnih pet let, predno bo zgradila kompletan vojni stroj. Rusija je pripravljena takoj voditi defenzivno vojno na dveh frontah, v teku treh let pa bodo njene industrije toliko izpolnjenjene, da bo sposobna voditi tudi težke ofenzivne in napadalne operacije.

Ruska zračna sila je največja na svetu in gradi se na stotine novih brzih dolgo-distančnih bombnih letal ameriškega "Martin" tipa.

Hauptmannova eksekucija odložena za 8 tednov

Governerjeva akcija je začasno rešila življenje obsojenca.

TRENTON, N. J., 16. jan. — Gov. Harold G. Hoffman je danes odredil odložitev eksekucije Bruno R. Hauptmanna, ki je imel jutri umreti v električnem stolu kot morilec Lindberghovega otroka, za trideset dni, toda odložitev dejanske pomeni, da je življenje nemškega tesarja podaljšano vsaj za osem tednov, morda pa celo za tri mesece, kajti governerjeva akcija pomeni, da se bo moralo obsodbo še enkrat izreči.

"Izvršitev smrtnih kazni sem odložil iz raznovrstnih razlogov, o katerih ne maram razpravljati ob tem času," je izjavil gov. Hoffman.

Governer je nastopil kmalu nato, ko je predsednik najvišjega zveznega sodišča Hughes v odločitvi, ki je vsebovala samo en stavek, odklonil posredovanje na podlagi "habeas corpus" procedure, katero je predlagala obramba obsojenega moža. Ob enem je governer izjavil, da je to prva in zadnja odložitev eksekucije, razen ako bi nova evdencia upravičevala novo zavlečenje. Ako bi Hauptmann rešen smrti v električnem stolu, potem se bo zdelo, da je, ako novo odkriti dokazi povzročijo, da bo sodnik Trenchard, ki je vodil njegovo obravnavo, odredil novo obravnavo, ali pa da bo državna sodnica za pomilostitve smatrala dokaze zadostne za zaslisanje nove prošnje za pomilostitve.

Predno je governer naznanil svojo odločitev, se je posvetoval z državnim justičnim tajnikom Willentzom, ki je osebno vodil prosekucijo proti Hauptmannu.

Hauptmann je zvedel novico od svojih odvetnikov, ki poročata, da se je njegov obraz razsvetlil, nato pa da je rekel, da je bil gotov, "da se bo nekaj zgodilo." Zena na smrt obsojenega moža se je silno razveselila, ko so ji časniki povedali, da je governer odložil izvršitev kazni.

ORTOZEN, KER JE GROZIL ROOSEVELTU

NEW YORK, 16. jan. — Tu je bil včeraj obtožen upokojeni inženir Austin Phelps Palmer, ki je poslal predsedniku Rooseveltu dvojno pismo grozilne vsebine.

Mecen umrl

Sinoči je umrl na svojem domu odlični clevelandski kapitalist John L. Severance, ki je igral veliko vlogo v industrijskem in finančnem življenju Clevelanda. Bil je tudi velik podpornik umetnosti. Pomagal je največ, da je clevelandski simfonični orkester dobil svoj lastni dom, ki vsled tega nosi ime Severance Hall. Pokojni je bil 72 let star. Izhajal je iz ene izmed pionirskih družin Clevelanda.

9,900 manj brezposelnih

Kot se poroča, je število brezposelnih v Clevelandu tekotom zadnjega decembra padlo za 9,900. Na dan 1. januarja pa je bilo v mestu še vedno 51,300 brezposelnih. Eno leto prej je število znašalo 106,300. Višek brezposelnosti pa je bil dosežen v aprilu 1933, ko je bilo v mestu 193,000 ljudi brez dela.

Zahteva, da se vrne-ni davek daruje za relief

KANSAS City, Mo., 16. jan. — Nat Milgram, lastnik velike grocerijske verižne firme, je včeraj prišel na dan z zahtevo, da klavnice in mlini onih 200 milijonov dolarjev procesnega davka, ki se ga jim bo vrnilo na podlagi odločitve najvišjega sodišča, izročijo dobrodelnim ustanovam za pomoč bednim. Pravi, da bi bilo to edino pravično in pošteno, kajti klavnice in mlini so procesni davek itak pripisali k ceni, vsled česar so konzumenti morali plačati ta davek.

Sicer pa to vprašanje obeta povzročiti še veliko konfuzije in najbrže pride še do novih tožb. Skupina pekov v Indiani je že ustanovila povračilo \$6,000,000 procesnega davka s tožbo na sodniji. Peki trdijo, da so oni plačali davek in da se mora denar njim vrniti, govori se tudi, da bi konzumenti nastopili s tožbtami proti povratku davka klavnice in mlinom.

"Jaz se obračam na slehernega trgovca v Kansas Cityju," je izjavil Milgram, "da se združijo in zahtevajo, da morajo klavnice in mlini vrniti denar izročiti, da se ga bo porabilo za relief. Procesorji niso v resnici nikoli plačali nobenega davka, temveč so ga le kolektali. Jasno je torej, da bi bile skrajno krivične, ako bi se ga jim vrnilo. Klavnice in mlini so tisti dan, ko je procesni davek stopil v veljavo, za ravno toliko zvišali cene mesu in moki. Tako se je davek izročilo trgovcu na drobno, ki je istotako moral računati višjo ceno ter prisilil konzumente, da so plačali davek."

CHICAGO, 16. jan. — Tukajšnje klavniške družbe so danes podvezle prvi korak, da dobijo nazaj 55 milijonov dolarjev procesnega davka, ki so ga plačali na podlagi sedaj razveljavljene zakona AAA.

Delničarska seja Slov. Del. Doma

Sinoči se je vršilo letno zborovanje delničarjev Slov. Del. Doma na Waterloo rd. Navzočih je bilo okrog 200 delničarjev. Po otvoritvi seje po predsedniku Vidu Jančiču, je bil izvoljen za predsednika zborovanja Math Petrovič, za podpredsednika Frank Barbič, za zapisničarja pa Mrs. Matko. Sledila so poročila. Finančno poročilo je podal tajnik Vinko Coff. Za Gospodinski odtok je poročala Mrs. Rijavec, za dramsko društvo "Anton Verovšek" je poročal Anton Zigman, za Čitalnico pa Peter Dujmovič. Po kratki razpravi glede raznih priporočil in sugestij, so sledile volitve direktorjev za leto 1936. Za dobo dveh let so bili izvoljeni: Jos. Durn, John Bohinc, Anton Zigman, Leo Perushak in Frank Vadnal; za eno leto: Frank Videmšek, Louis Požar, Anton Jankovich, Frank Fende in Frank Oblak. Namestniki so John Habe, Frances Godina in Louis Dugar. Od direktorja, ki je služil lani, ostanejo v uradu še Vid Jančič, Vinko Coff, John Lokar, ml., Louis Levstik in Albin Prime.

V bolnici

S Svetkovo ambulanco je bila pripeljana v Glenville bolnico Mrs. Mary Klum, 15507 School Ave. Nahaja se v Ward 1.

Socijalisti in La Folletovci v skupnem nastopu

"Enotna fronta" v Wisconsinu je delno uresničena. Socijalisti so odobrili koalicijo s Progressivno stranko.

V lokalnih in državnih volitvah bo koalicija imela enotno kandidatsko listo.

MILWAUKEE, 16. Jan. — Danes je bilo uradno naznanjeno, da je Socijalistična stranka v Wisconsinu potom članskega referenduma odobrila koalicijo s Progressivno stranko, katero vodita brata La Folletta, Philip, ki je governer v državi, ter Robert, ki je zvezni senator. S tem je enotna fronta liberalnih farmersko-delavskih elementov v tej državi za praktične svrhe uresničena.

Socijalisti so se pridružili novi Farmersko-delavski progressivni federaciji, ki je bila organizirana pretekli mesec na konferenci, katero so sklicali uradniki Delavske federacije države Wisconsin. Na omenjeni konferenci je bilo zastopanih devet različnih delavskih in farmerskih ekonomskih in političnih skupin.

Nova federacija bo imela skupno kandidatsko listo pri mestnih, okrajnih in državnih volitvah. Ta lista bo znana kot progressivna. V predsedniških volitvah pa bodo imeli socijalisti še tudi za naprej svojo lastno listo elektorjev za svojega predsedniškega kandidata.

Vprašanje, ki ga je koalicija progressivcev in socijalistov sprožila, je, ali bodo tudi republikanci in demokrati v Wisconsinu združili svoje sile. Ako se to zgodi, potem bo ta država nudila prvi vzgled jasne politične opredelitve med konservativci in farmersko-delavskimi liberalnimi elementi.

Smrtna kosa

Po tridnevni mučni bolezni je preminul dobro poznani rojak Matevž Gorišek, v starosti 74 let, doma iz vasi Mulhe, fara Primskov pri Litiji, Dolenjsko. V Ameriki je bival 37 let. Pokojni je bil blaga duha, priljubljen in spoštovan povsod. Družina Gorišek je poznana širom naselbine, osobito še med Slovenci v Newburghu radi farmerskih prstorov, kjer so se vršile veselice in pikniki društev in izletnikov. 13 let so že posedovali prostore v Randallu, nekaj let pa v Brecksvillu. Zadnjih 9 let na St. Clair Ave. v prvi hiši na oni stran 260 cesee kjer je vohod na Pintarjevo farmo. Tukaj zapuščala dva sinova in dve hčere. Fr. in Anton ter Josephine, poročena Podboj, Frances, poročena Jenskovic, vnuke in vnukinje, ter več drugih sorodnikov, v starem kraju pa tri sestre. Pogreb pokojnega se bo vršil iz doma hčere Josephine Podboj, 27000 St. Clair Ave. v pondeljek jutraj in iz cerkve Sv. Kristinj pod vodstvom L. L. Ferfolia. Naše sožalje!

Poročna dovoljenja

Poročna dovoljenja so dobili Louis Virant, 947 East 70 street in Mary Stih, 947 East 70 street, ter Edward Selan, 1165 East 72 street in Mary Muhič, 1148 East 72 street.

Kultura

DRAM. DR. "IVAN CANKAR"

Danes zvečer ob 7 uri se vršila za enodejanko "Nezakonsko dete", ki se vprizori 26. januarja za program S. N. Doma. Prosim, da ste vsi, ki imate vlog, navzoči. Ob 8 uri se vršila redna seja društva. Ukreniti je več zelo važnih zadev. — Preds.

"VAŠKA VENERA"

V soboto večer je vaju igralcev za veseligo "Vaška Venera" pri Starmanu na 200 St.

ZADNJE VESTI

ELLSWORTH NAJDEN

LONDON, 17. jan. — Sem je danes dospelo brezžično brzojavno poročilo, da se je v Bay of Whales v južni polarni pokrajini našlo pogrešanega ameriškega raziskovalca Lincolna Ellswortha in njegovega pilota Herberta Hollicka Kenyona. Oba moža, ki sta izginila brez sledu 23. novembra, sta zdrava ter se nahajata v najboljšem stanju, pravi poročilo.

GROZIO GOVERNERJU

TRENTON, N. J., 17. jan. — Akcija gov. Hoffmana, ki je odložil eksekucijo Hauptmanna, ker je prepričan, da zločin ni sam izvršil, je izzvala velik vihar protestov v časopisju in pojavila se je zahteva, da državna zbornica povzame akcijo, da se ga odstavi.

LAHI INTERNIRANI

LONDON, 17. jan. — Britske civilne oblasti so internirale nekega italijanskega stotnika in tri člane italijanske zračne sile, ko so bili v sredo prisiljeni na zemljo, ko so pluli nad Bebeta Watab, 50 milj daleč od meje angleškega Sudana v Afriki. Zaplenilo se je tudi aeroplan, ki je bil nekoliko poškodovan, ko je bil prisiljen na zemljo.

Delniška seja

Glavna letna delniška seja Slovenskega Delavskega Doma na Prince Avenue se bo vršila v nedeljo popoldne ob 2. uri popoldne na 10814 Prince Ave. Vsi delničarji in delničarke so vabljeni, da se udeležijo v velikem številu.

Božeglav servira

Dobro večerjo nudita gostom v soboto večer Mr. in Mrs. Rudy Božeglav, 1125 E. 60 St. Serviralo se bo dobre klobase. Godba bo tudi izvrstna.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PTG. & PUB. CO.
6231 ST. CLAIR AVE.—HENDERSON 5811
Issued Every Day Except Sundays and Holidays
VATRO J. GRILL, Editor

Pod razšalecu v Clevelandu, za celo leto\$5.50
za 6 mesecev\$3.00; za 3 mesece\$1.50
Pod pošti v Clevelandu za celo leto\$6.00
za 6 mesecev\$3.25; za 3 mesece\$2.00
Za Zedinjene države in Kanado za celo leto\$4.50
za 6 mesecev\$2.50; za 3 mesece\$1.50
Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države
za 6 mesecev\$4.00; za celo leto\$6.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918
at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the
Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

K DNEVNIM DOGODKOM

V Abesiniji je letos običajna deževna doba nastopila nenavadno zgodaj, in tako se je zgodilo, da so Mussolinijevi hrabri kulturosonni vojščaki, katerim so trapasti in necivilizirani Abesinci pustili, da so prodrli ravno toliko globoko v notranjost dežele, da sedaj ne morejo ne naprej ne nazaj — obtičali v blatu. Ker so tako v italijanskih kot abesinskih cerkvah stalno in vztrajno molili k Bogu, da naj udari sovražnika in pomaga njihovi strani, iz tega ni mogoče napraviti drugega zaključka kot da znajo drugače sicer strahovito zaostali Abesinci boljše in bolj prepričevalno moliti kot pa verniki "večnega Rima."

* * *

Kot kažejo vsa znamenja, je slavna italijanska vojska v Afriki za praktične svrhe končana. Poglavitni problem sedaj je, kaj naj storita Laval in papež, ki sta se od vsega začetka bala, da bo Mussolini v Afriki hlače izgubil, in sta se torej tako vneto prizadevala, da dovolj zgodaj izposlušeta "časten mir," da njun fašistični ljubljenec ne pride domov celo brez srajce. Kajti če se taka nesreča pripeti — potem good-bye Il Duce in good-bye črnosrajčni fašizem. Zato smemo pričakovati, da bomo v bližnji bodočnosti slišali še veliko več o "častnem miru." Tudi John Bull bo pomagal pri tem, kajti navzlic silnemu kriku, ki ga je Anglija povzročila zaradi Mussolinijeve afriške pustolovščine, ona prav tako malo želi, da bi Il Duce izgubil krono doma kot Francija ali Vatikan. So namreč še hujše reči kot črni fašizem. N. pr. "rdeča svojat!"

* * *

Pozicija, v kateri se je znašla Rooseveltova administracija, še predno je zaključila tretje leto svoje vlade, je vse prej kot rožnata. Gledati mora, kako se pod udarci najvišjega sodišča pred njenimi očmi ruši celotna stavba njenih zakonskih reform. Posebno hud je udarec, ki ga je dobil Roosevelt z razveljavljenjem postave AAA. Zlasti s političnega stališča. Kajti administracija je sigurno računala, da bo imela v jesenski predsedniški kampanji več ali manj solidno podporo med farmerji. S smrtjo AAA, ki je ustavila črke v farmerske države za znižano produkcijo, je vse to naenkrat postavljeno v dvom. Zopet in zopet se je že pokazalo, da je New Deal pripravljen žrtvovati sentiment mestnega prebivalstva, zdaj, ko so mu izpodbita tla celo na deželi, je torej izgled skoro obupen. Roosevelt je sicer skrajno dovršen politik, toda če bo prebrodil politično krizo, ki ga je zajela pod pritiskom najnovejših dogodkov, se bo imel za to več zahvaliti nerednosti in skrajni reakcionarnosti svoje opozicije kot pa samemu sebi.

* * *

Ali bo imel Roosevelt pogum nastopiti jasno in odločno v prilog amandiranj zvezne ustave? Jasno je sedaj, da je to adina pot, če hoče dežela dobiti zakone, ki bodo dali zvezni vladi moč reševati ekonomske in socialne probleme na edini način, ki res kaj pomeni, namreč v narodnem obsegu. Zakon AAA, katerega je najvišja sodnja zadavila, je bil sanja na sebi zanič in z ekonomskega in

(Dalje na 5. koloni.)

Delničarska seja S. D. Dvorane

Prvič po dolgih letih se zopet oglašam v našem listu "Enakopravnost". Dopise zdrave vsebine jako rad čitam, toda da bi se jaz oglašil mi je bilo zadnja leta nemogoče in to radi prezaposlenosti v tovarni. Dasi sem jako zaposlen tudi sedaj, se temu mojemu dopisu nisem mogel odreči radi važne dolžnosti v mojem uradu, ki me k temu veže.

Ne bom opisoval, kako in kaj je bilo z našo dvorano, ker enake reči se mora pozabiti, kakor smo jih mi novi direktorji pozabili v teku osmih mesecev v trdnem prepričanju, da za dežjem pride sonce in tudi obratno. Nismo se motili v naših računih, ker svetla zarja boljše bodočnosti se polagoma prikazuje a v tekočem letu jo hočemo in moramo videti v polnem svitu. Zavednost delničarjev bo odločil faktor v tem oziru.

Vsi delničarji in delničarke ste prispevali in pomagali zgraditi to naše narodno svetišče iz edinega vzroka, da imamo svojo lastno streho, pod katero se bomo zbirali ob vsakovrstnih prilikah, da se po domače pogovorimo, in enako tudi društva. Ni dovolj da imamo naše delnice v rokah, ampak je naša sveta dolžnost, da jih okrepimo in sicer na ta način, da posejemo naše klubove prostore, kjer se lahko pozabavamo po naši lastni volji.

Gospodarstvo je v dobrih, skrbnih in poštenih rokah, toraj nimamo vzroka, da bi se držali proč od naše dvorane. Ako je pa vzrok kakoršnokoli prepričanje, se pa lahko štejemo med dovolj slabe, ako si ne znamo poiskati gladke poti iz te male naše zagonetke. Kakoršnegakoli verskega ali političnega prepričanja si, imaj skritega na dnu svojega srca, kadar si v dvorani, ker to je vsakega posameznika osebna stvar ter obujmo in poznajmo se edino kot Slovenci. Kadar si pa klican, da pokažeš svoje prepričanje, odzovi se točno in pokaži se moža. Bitke med posamezniki v tem oziru niso nikake bitke, ker kaj takega lahko stori tudi naša otročad. Možgane imamo v glavi zaradi tega da z njimi mislimo, toraj ne bodimo zaspani pri belem dnevu. V tem oziru se je že mnogo zboljšalo, pričakujemo pa, da se bomo v tekočem letu še bolj zblížili in ob zatonu leta naj izgleda naša nasebina, kakor velika, zdrava in vzorna družina. Ako si bomo v tem oziru vsi prizadevali, se bodo moje želje gotovo uresničile, kar bo v korist vsem nam posebnim pa naši Slov. Del. Dvorani.

Sedanji direktorji je odločil nedeljo 26. jan. za glavno letno delničarsko seja, kakor je bilo razvidno v oglasih dveh domačih slovenskih časopisov. Seja se ne bo vršila kakor druga leta, ampak po programu, kakoršnega je določil direktorji. Tudi se ne bo odredilo seja za eno ali dve uri pozneje, kakor je bilo to druga leta, ampak se bo pričelo točno ob drugi uri popoldne, ne glede na to, koliko delničarjev ali delničark bo navzočih. Komur je pri sreč dvorana in poslovanje minulega leta, naj bo ob določenih uri gotovo na mestu. Opetovano povedano, seja se bo vršila neprekinjeno in točno ob drugi uri popoldne v nedeljo dne 26. januarja 1936 v lastnih prostorih na 10814 Prince Ave.

Vsi delničarji, delničarke, zastopniki društev in drugi, ste vabljeni, da se gotovo udeležite omenjene seja, da bodo podrobnosti znane vsakomur, ker tiskanih računov se ne bo razdajalo kakor druga leta.

Toraj na veselo svidenje v ne-

deljo dne 26. januarja v S. D. D.

Frank Volk, tajnik SDD.

Veselica

Euclid, Ohio

Cenjeni urednik: Prosila bi vas, da mi odstopite malo prostora v vašem listu, da bi širši javnosti dala naznanje, kam se naj podajo v nedeljo 19. januarja, da se bodo prav po domače zabavali, plesali in rajali. No, saj to je pa glavno vprašanje. Naj vam povem. Pri sv. Kristini na Bliss Rd. se bo vršila maskaradna veselica, ki jo priredi društvo S. Z. Zveze št. 49 in zato vse prijatelje in prijateljice dobre zabave prav prijazno vabimo. Ker to društvo prav malokaterkrat prireja zabave, se pa takrat potrudijo, da prav dobro postrežejo svoje goste.

Vabljeni ste vse članice tega društva, da ne ostanete doma na ta dan saj nas je vendar lepo število, da ne bodo prišle samo nekatere, saj dobrote Zveze in društva se delijo vsem enako.

Dajmo, pokažimo se vsaj enkrat na leto, da se zanimamo za svojo podružnico in smo pripravljene s svojo navzočnostjo povsod pomagati še do lepšega napredka. Pa tudi članice sosednjih podružnic S. Z. Zveze ste prav prijazno vabljeni, da pridejo na to veselico ob priliki pa vam povrnemo poset. Darila za maske so zelo lepe le namaske, kajti se, pa boste deležni nagrad za lepe, grde ali pa še grde maske. Vstopnina je malenkostna, 25c za odrasle, otroci v spremstvu staršev so pa prosti vstopnine.

Kdo pa ne pozna godbe, ki jo pridržal poznani godba Jackie Zorc orkester. Upam, da se bo plesalo prav po taktih, se reče kdor zna malo al' pa prav nič.

Se enkrat prav prijazno vabim ob blizu in daleč, da pridete na to veselico in imeli boste lepo razvedrilo.

Frances Kosten.

Koncert v Lorainu

Lorain, O.

Hrvatski pevski zbor "Zagreb" obhaja 100 letnico hrvatske himne "Lepa naša domovina", katere je bila spisana leta 1835. Spisal jo je Anton Mihanović, note pa Josip Runjanan. Fantje Zagrebčani obhaja sto letnico s koncertom na 26. januarja ob 7:30 zvečer v Slovenskem Narodnem Domu.

Jugoslovani v Lorainu imamo zopet priliko, da slišimo krasne Slovenske in hrvatske pesnice, katere zapojejo fantje Zagrebčani pod vodstvom našega vrliga pevovodje Matija Novičić.

Program bo zelo bogat. Zato pripravljamo Slovencem, Hrvatom in Srbom, da se udeležite tega koncerta v polnem številu. Vstopnice pred koncertom dobite lahko v Slovenskem Narodnem Domu.

Frank Posavce.

20-letnica godbe "Bled"

Dvajset let delovanja na kulturnem polju je že precej dolga doba, ampak človek bi skoro ne mogel verjeti, da je res že tako dolgo ako ne bi letnice kazale tako.

In to je dočakala slovenska godba "Bled", ki se je ustanovila leta 1915 v jeseni. Dostikrat ji je že pretil pogin in razpad, toda z dobro voljo in požrtvovalnostjo se je še nekako rešilo in obdržalo, kakor se je nadaljevalo naprej z započetim delom.

Že toliko časa obstoji godba,

pa jo še sedaj ne poznajo nekateri. V dokaz temu vam tukaj povem, kako sem po naključju ušel na svoja ušesa, ko smo nastopili pri neki drugi kulturni organizaciji, ter sta se možki in ženska pogovarjala in spraševala eden drugega kaj so to za eni muzikantje in pa da fino igrajo, da so gotovo profesionalci, ki se samo s tem preživljajo. To je resnica in pa še v prvi slovenski bil pogovor, tako da bi človek skoro ne mogel verjeti samemu sebi, kar sliši.

Pa naj bo tako ali tako, godba "Bled" praznuje v nedeljo svojo dvajsetletnico in to je že nekaj, na kar smo lahko ponosni, da se taka organizacija obdrži na površju toliko časa, kar ni prav lahko, posebno če pogledamo današnje delavske razmere, katere niso nič kaj rožnate.

Zato vas slovenska godba "Bled" vabi, da se udeležite njenega praznovanja dvajsetletnice s koncertom popoldne in plesom zvečer.

Anton Jereb

Maskare v Euclid

V nedeljo 19. januarja bo, kot izgleda, cerkvena dvorana na Bliss Rd. polna občinstva. Pridno se nam pripravljajo članice SZZ št. 49, ki bodo priredile na omenjeni večer maskaradni ples. Ker je to prvi ples enake vrste v tej sezoni se nadejamo, da bo cenjeno občinstvo v resnici napolnilo dvorano. Razdeljenih bo veliko krasnih nagrad maskam, in sicer bodo deležne sledeče nosilnice mask: najboljši pomenljiva za društvo, najlepša in najbolj smešna. Razdeljenih pa bo še veliko drugih nagrad. Še jaz se troštan dobiti katero!

Toraj glejte, da se maskirate v nedeljo večer, ker vam ne bo žal. Za srbeče pete bo fina godba. Vstopnina bo samo 25 centov. Ze sama ta nizka vstopnina vas mora privabiti na to prireditel. Za železce pa se že samo na sebi ve, da bo vse prvovrstno. Cenjeno članstvo posebno od naših podružnic je uljudno vabljeni, da nas poseti od blizu in daleč.

Na svidenje v nedeljo večer na tem nadvse zanimivem in zabavnem plesu naše podružnice.

Mary Walter.

Javna zahvala

Prav lepo se zahvalim v imenu celoga društva "Naš Dom", št. 6 SDZ, za tako lepo vdeležbo kot smo jo imeli na dan naše proslave v naši Beli Ljubljani. Najprvo se moram zahvaliti našemu dobremu rojaku, ki je poznan širšemu Clevelandu da kadar ga vabimo za kakšno pomoč je takoj pripravljen nam pomagati pri naših prireditvah na kulturnem polju. In kdo je ta človek? To je naš napredni Mr. August F. Svetek, ki je tako lepo uredil našo parado kakor že večkrat poprej, kadar smo ga rabili in nam vsakokrat dal na razpolago svoje moderne automobile brezplačno. Zato mislim, da je tak človek hvale vreden, torej prav lepa hvala Mr. August Svetek!

In ravno tako so priznanja in hvale vredni naši ljubljani škrjančki, ki zapojejo tako, da bi jih človek kar naprej poslušal in zato se društvo "Naš Dom" št. 6 prav lepo zahvali za tako lep nastop pri naši proslavi in vam želim v imenu celoga društva mnogo uspeha, prav lepa hvala vam škrjančki! Hvala lepa gospodov glavnim urednikom SDZ, kakor tudi vsem uradnikom posameznih organizacij, kateri ste bili navzoči in hvala vsem onim, ki ste se odzvali v tako lepem šte-

vilu in ste nam s tem pripomogli do tako lepega uspeha.

Vam pa, drage sestre in bratje društva "Naš Dom" št. 6 Slovenske Dobrodnele Zveze, ki ste se mnogo uspeha in me veselili, da je prišla ta zmaga ravno k nam v Euclid v našo Belo Ljubljano, saj je vendar nasebina, ki nam obeta, da bo enkrat takorekoč ena izmed glavnih vodilnih sil naše slovenske metropole.

John Globokar.



Neki možki je hotel že bolj orumenelo devico malo podražiti, pa jo je vprašal, zakaj se ne omoži.

"Veste kaj", mu je odgovorila ona, "moje živali mi popolnoma nadomestujejo moža. Imam psa, ki renči ves božji dan, papigo, ki preklinja od jutra do večera, in mačka, ki se cele noči okrog klata..."

Mater, katere hčerka se je par mesecev prej poročila, vpraša sosedo, če je hčerka srečna v zakonu.

"Oh, pa še kako!" je rekla mati. "Njen mož je strašno dober! Tako je srečna, da mora iti v muvi, če hoče kdaj malo pojokati!"

MNOGI NE VEDO...

da izvira ime kave od abesinskega mesta Kajfeja; da snujejo sedaj na Kavkazu velike nasade ananasov.

HOOVER NADALJUJE OFENZIVO PROTI ROOSEVELTU

(Dalje iz 1. str.)

pod postavo AAA, ki je sedaj mrtva, uničil izvozni trg za ameriško poljedelstvo, in celo povzročil, da se mora iz inozemstva uvažati pšenico, žirino in razne druge pridelke. Rekel je, da ko je on v začetku 1933 priporočal zvezni prodajni davek na tovarniške izdelke, ki pa bi ne bil vključeval živeža in obleke, se je Roosevelt zgražal, ni pa se zgražal, ko je njegova administracija pod zakonom AAA upeljala davek na vse važne življenjske potrebščine, katerega se je krstilo za "procesni davek", kar pa ne spremeni dejstva, da morajo ta davek plačati delavci in preprosti ljudje v obliki višjih cen. Farmerjem se bo pomagalo takrat, kadar se bo odpravilo brezposelnost, da bodo ljudje lahko kupovali več živeža, je izjavil Hoover, ne more pa se nikomur pomagati s tem, da se niža produkcija potrebščin. Hoover je dejal, da je konzum potrebnih v Ameriki lani znašal manj kot pa v letu 1932, ko je bila dežela na dnu depresije, in da je s tem podan dokaz, da zakoni, ki pospešujejo umetno pomanjkanje ne bodo deželi prinesli blazostanja.

Kot že parkrat poprej, tako je Hoover tudi to pot zopet trdil, da se je izboljšanje razmer začelo že ob koncu njegove administracije, in da bi bila dežela danes že veliko na boljšem kot pa je, ako bi ne bila Rooseveltova administracija za raznimi "kollektivističnimi" zakoni zavirala naravnega procesa gospodarskega okrevanja.

vilu in ste nam s tem pripomogli do tako lepega uspeha.

Vam pa, drage sestre in bratje društva "Naš Dom" št. 6 Slovenske Dobrodnele Zveze, ki ste se mnogo uspeha in me veselili, da je prišla ta zmaga ravno k nam v Euclid v našo Belo Ljubljano, saj je vendar nasebina, ki nam obeta, da bo enkrat takorekoč ena izmed glavnih vodilnih sil naše slovenske metropole.

Iz Neaplja v Afriko

Tujezemski časnikar popisuje slovo italijanskih vojakov od domovine.

Nemški časnikar, ki se je v začetku tega meseca mudil v Neaplju, življenje in promet v tej italijanski luki takole popisuje:

Kdor je imel priliko, da je tupalen kdaj obiskal Neapelj, se bo sedaj silno začudil, kako resno vojaško lice je dobilo to, sicer tako veselo mesto. Postalo je veliko etapno mesto, samo s to razliko, da ne stoji samo 40 km za fronto, ampak 4000 km.

Ob stari rimski vojaški cesti, Via Appia, po kateri so dolga stoletja korakale rimske legije v Brindisi, sedaj moj avtomobil srečuje vojaške kolone, ki marširajo v Neapelj in onodod v vzhodno Afriko. Mesti Capua in Caserta, kateri sta videli že Hanibalove vojske, sta postali zopet veliko vojaški taborišče. Pod košatimi platanami pri Caserti počiva vojaštvo. Najmanj 2000 mul, ki so namenjene v vzhodno Afriko, mežika v vročem solnem in modro miga z ušesi: slika iz najlepšega miru.

Neapelj je kakor razburjeno mravljišče. Vojaki so lačni, zato mora mesto imeti več živeža kakor v drugih časih. Promet na cestah se meša vse križem. Le cestna železnica se še drži cestnega reda. Toda tudi zamisljeno je postalo to mesto. Prebivalci pač vidijo silen vojaški razvoj, ki se razvija pred njimi. Najprvo so gledali po dva, tri vojaške transportne parnike na teden. Danes pa jih je že 7-8 na dan, ki prevažajo vojaštvo v Afriko. Nosači, kočijaži, čistilci čevljev, hotelski slugi, hotelirji, trgovci, vodniki tujcev na svoji blagajni občutijo, da je vojska. Vsi največji hoteli so namreč prazni, ker ni Angležev. Godba igra jazz pred praznimi kavarnami. Le okorni vojaški čevlji tolčejo takt. Mladi vojaki zamisljeno se de in pričakujejo, kako bodo v nekaj tednih poslušali originalno afriško godbo.

Na molih se že nekaj mesecev ponavlja vsak dan ista slika. Z godbo ali brez nje kakaj vsak dan nove čete iz vojašnice v postajo. Danes so prišli alpski od francoske meje. Vojaška zveza s Francije je mogla, da so lahko zapustili francoske meje. Pred transportno ladjo "Sardegna" se ustavljajo in odlože težke torniste. Obleka iz šotorovine je vsa prepotena. Velike temne lise se poznajo na obleki. Vojaki so žejni. Tamle žubori sveža kristalno čista voda iz vodnjaka. Se enkrat se hočejo napiti te neizmerno dragocene tekočine, preden bo trop solnce začelo sušiti njihova grla. Tudi pes, ki pojde z vojači, hoče imeti svoj del. Nato napolnijo svoje posode, ki drže 2 litra, ter stopijo v vrsto. Zadoni povelje: "Na krov!" S planinsko palico v roki, s puško čez ramena, klobučevinaš klobuk na glavi, za klobukom pa orlovo pero. Tropska čelada in pa dvoje čevljev je spravljeno na tornisti. Tako zapuščajo trda domača tla. Tuhtant krvavordeč nagelj krasi olivno rjavo obleko.

Proti drugemu molu drdra poljsko topništvo. Najbrž je prišlo naglo povelje, da morajo čez morje. Zakaj, topničarji so oblečeni še v sivozelene obleke, kakršne nosijo domače garnizije.

Medtem je solnce zašlo za morje. Mrak napolni zaliv. Ob bližnjem molu je zasidran parnik "Tevere." Del četi, katere so se vkrcale nanj, je še enkrat stopil na trdna tla k vojaški paradi. Danes se je pripeljal prestolonaslednik, ki se hoče posloviti od vojakov. S hrbotom je obrnjen proti ladji in je za glavo višji ko njegova okolica. Molče in ne premišno gleda, oblečen v generalsko uniformo, vojake. Nič manj ni resen, kakot spremljajoči ga častniki. Za njimi se je postavilo fašistično vodstvo. Državni podtajnik v vojnem ministrstvu, general Baistrocchi s svojim hripavim glasom spregovori nekaj besed o izvrševanju dolžnosti in pokorščini kralju in voditelju Mussoliniju. Molče poslušajo vojaki njegove opomine. Tena je, ni mogoče brati obrazov vojakov. Slode nagla povelja, puške zdreče v pozdrav. Nekaj gibov in med zvoki kraljevske kornice paradira pelota. Gledalci ploskajo. Grozeče se svetlikajo nasajeni bajoneti. Čete in gledalci so presumeni, ko polkovno zastavo neso na krov ladje. Ta pogled je pretresel vse. Tu ni več govora o kakem nujaj.

(Dalje na 3. str.)

(Dalje iz 1. kolone)

socialnega stališča neupravičljiv, toda to ne spremeni dejstva, da po načelih, ki jih razglasa najvišja sodnija, bi zadela ista usoda tudi dobre in krvavo potrebne zakone.



Slovenska Svobodomiselna Podporna Zveza

USTANOVLJENA 1908

INKORPORIRANA 1909

GLAVNI URAD: 245-47 WEST 103rd STREET, CHICAGO, ILLINOIS
Telefon: — PULLMAN 9685

UPRAVNI ODBOR:

Vatro J. Grill, predsednik, 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.
John Kvarich, I. podpredsednik, Bridgeville, Penna.
Rudolph Lisch, II. podpredsednik, 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.
William Rus, tajnik, 245-47 West 103rd Street, Chicago, Ill.
Mirko Kuhel, blaginjak, 245-47 West 103rd St., Chicago, Ill.

NADZORNI ODBOR:

Mike Vrhovnik, predsednik, Huston, Penna.
William Candon, 1058 E. 72nd Street, Cleveland, Ohio.
Frank Laurich, 10 Linn Ave., So. Burgettstown, Penna.

POROTNI ODBOR:

Anton Zaitz, predsednik, Box 924, Forest City, Penna.
Steve Mauser, 4439 Washington Street, Denver, Colo.
Vincent Pugel, 1023 South 58th St., West Allis, Wis.

GLAVNI ZDRAVNIK:

Dr. F. J. Arch, 618 Chesnut St. N. S. Pittsburgh, Penna.

URADNO GLASILO:

"ENAKOPRAVNOST", 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, O.
Vsa pisma in stvari, ki se nanašajo na članstvo, se naj pošilja na naslov tajnika, denar za Zvezo pa na ime in naslov blaginjaka. Priporočeno glede poslovanja upravnega odbora se naj naslavlja na predsednika nadzornega odbora. Priporočeno sporne vsebine pa na predsednika porotnega odbora. Stvari, ki se nanašajo na urejanje in upravljanje uradnega glasila, se naj pošilja naravnost na naslov "ENAKOPRAVNOST", 6231 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio.

Lev Tolstoj in ženske

Vzroki in posledice razdvoja v
njegovem zakonu

Svedski pisatelj Axel Munthe, avtor ene najbolj čitanih knjig "San Michele," pravi: "Človek (pisatelj) in njegova knjiga sta eno v dobrem in zlem. Življenja zmogne knjige so večinoma avtobiografije, drugače je njihovo očetovstvo sumljivo." Resnično se izjave poročajo tudi Tolstojeva dela: kateri pisatelj je podal v malokateri knjigi tako verno sliko svojega življenja in svoje biti kakor Tolstoj. Odnos do svoje zakonske žene in ljubezen do drugih žensk jasno odseva iz njegovih največjih del: Vstajenje, Ana Karenina, Kozaki, Vrag, Kreutzerjeva sonata in drugi. Iz njih se odlikuje razdvojenost v njegovem spolnem življenju, ki zavzema večino naravnost strahotne dimenzije (Kreutzerjeva sonata). Toda bolj kakor iz knjig, ki so kljub vsej resničnosti vendarle tudi plod fantazije, se kaže tragedija njegovega osebnega življenja iz izjave, ki jo je nekoč kakor nehoti podal v priponi Maksima Gorkoga: "Človek preživi potrebo, epidemije, najgroznejše bolezni in vse mogoče duševne muke, toda najmučnejša tragedija vseh časov je bila, je in bo vedno ostala tragedija spalnice."

Tolstojeva zakonska tragedija je trajala skoro pol stoletja. Toda to ni bila samo njegova, temveč morda še bolj tragedija njegove žene. Njuno nasprotje v bistvu ni obstajalo iz "nasprotja dveh svetov, ki se neugnanoma borita v človeškem življenju: svet zemljanske koristi in svet čiste duhovne misli, svet konvencije in svet prevratnih nazorov — ženska in asket" — kakor so že vedno ugotavljali njegovi biografi, temveč je imelo svoje korenine čisto drugod. Tragedijo Tolstojevega zakona in njene vzroke skuša razjasniti tudi pri nas znani sodobni ruski pisatelj Josip Kalinkov (avtor romana "Ženske in menihi") v svoji knjigi: "Lev Tolstoj, tragedija njegovega zakona."

Svoje ugotovitve podkrepljuje Kalinkov s citati iz dnevnika Tolstoj in njegove žene Sofije ter iz njenih pism in jih razčlenjuje bistroumno, z resničnim psihološkim razumevanjem in z odkritostjo, naravnost drzno za naše, s farizejstvom skaležene pojme. V tej knjigi po kaže Kalinkov zlasti dejstvo, da krize v tem zakonu nikakor ni zakrivila Tolstojeva žena, ki jo mnogi Tolstojevi biografi delajo tega genija.

Tolstoj je bil po svoji naravi strasten človek, ki je doživljal prirodo in ljubezen skoro reli-

giozno. To religiozno občutje pa je pri velikanih, kakršen je bil Tolstoj, nekaj silnega, elementarnega, zato se predaja prirodnim silam, predvsem ljubezni z eruptivnim zanosom, ki skoro da ne pozna meja. Če zadene ta sila na nerazumevanje in celo na odpor tam, kjer si najbolj želi enakega odmeva, tedaj posledice gotovo ne morejo biti dobre. In čim silnejša je natura, tem bolj se maščuje.

Tolstojeva žena Sofija Behrs, pravi produkt tedanje ruske meščanske družine, je bila živo nasprotje moža. To ni bilo nič čudnega: saj so ženske v njenih krogih tako vzgajali, da ni smela pokazati svoje spolne eruptivnosti, četudi je morda ležala v njej. Poleg tega pa je bilo v tej zvezi še drugo važno dejstvo, ki je za nesoglasje v spolnih odnosih gotovo tudi pomembno: ko sta se poročila, je imel Tolstoj za seboj že burbo življenje, spoznal in "užival" že različne ženske in je imel že približno 35 let, dočim je bila ona stara komaj 18 let, ki jo je prvo spolno doživetje s strastnim, neugnanim možem bridko prevarilo. Kako malo sta si ustrezali naravi obeh zakoncev, priča pismo Sonje sestrini: "Če se to imenuje zakon, potem je to gnusnost." Prevara, katere žrtev sta bila oba, je stopila spričo resničnosti in neizprosni narave jasno in kruto v ospredje. Jedro medsebojnega odtujenja je bilo v pomanjkanju spolne harmonije in prvo spoznanje je temeljilo v dogodku poročne noči, ki je mlado ženo do dna pretreslo, jo duševno odbilo, zaradi česar kljub medsebojnemu spoštovanju in dobri volji ni bilo resničnega zakonskega soglasja. Mlada žena je vzrok samo instinktivno spoznavala: Zaradi nekoga duševnega vzroka sem telesno bolna." Pri Tolstoju je bilo to prav nasprotno: Zaradi telesnega vzroka je obolela duševno. Značilna je sledeča izjava žene Tolstoj (29. aprila 1863): "Pri njem igra telesna stran ljubezni veliko ularo. To je strašno — pri meni nobene, nasprotno." Ker strastna narava Tolstojeva ni bila utešena, a mu njego-

vi nazori o zakonu niso dopuščali zveze z drugimi ženskami (med zakonom), so sledili — kot povsem prirodna posledica — izbruhi, kakršne opisuje v Kreutzerjevi sonati: "Vtis prvega spora je bil strašen. Nazval sem to spor, a to ni bil spor, to je bilo le odkritje prepada, ki naju je ločil v resnici... To je bila posledica ugasle čutnosti, ki je pokazala najino razmerje." (Str. 43) "Dočim nisem niti najmanj mislil na duševno in celo na telesno življenje svoje žene, sem se potem čutil, odkod se je vzelo najino sovraštvo; a stvar je bila popolnoma jasna. Sovraštvo ni bilo nič drugega, kakor protest človeške narave zoper živinost, ki jo je tlačilo." (Str. 47). Na to knjigo je Sonja odgovorila z romanom: "Kdo je kriv?", ki ima povsem avtobiografski značaj.

Kalinkov pripoveduje v svoji knjigi, da je bil Tolstoj najresnejši tedaj, kadar je našel žensko, ki je ustrezala in zadovoljala čustvom in nagonom tega pračloveka. Prvo takšno žensko je našel v Marjani, kozoškem dekletu, v katero se je tako zaljubil, da jo je hotel poročiti. Vse filozofiranje, samoobtožbe, življenjska načela — vse se je razpršilo pod elementarno silo te ljubezni. Toda Tolstoj znanci in biografi ji niso pripisovali nikake važnosti za njegovo življenje in delo, da si je Tolstoj ovekovil Marjano v svojem romanu "Kozaki", na katerem je delal 10 let.

Vohče je bil — po mnenju in izsledkih Kalinkova — povod vsemu ravnanju in delu Tolstoj in njegov odnos do ženske. Kadar je našel svoj ideal v odlični družbi, je takoj prilagodil svojo zunanost, svoj okus, način nastopanja, celo svoje mišljenje aristokratskim normam. Nasprotno pa se je od te družbe takoj odvrgel, čim je doživel poraz pri ženski iz njene sredine.

Najmočnejše, naravnost odločilno za njegovo življenjsko delo pa je vplivala na Tolstoj ljubezen do kmetice Aksinje. Tedaj se je začel zanimati za

LOUIS PECENKO

7308 Hecker Ave.
ENDicott 2759
BARVAR IN PAPIRAR
Se priporočam Slovencem in
Hrvatim

POPOLNA ZALOGA

trebušnih pasov, elastičnih nogavic in pasov za kilo. Izvršujemo zdravniške recepte točno in zanesljivo. Dostavimo na dom kamorkoli.

MANDEL DRUG

15702 Waterloo Rd. Slovenska lekarna



**NIKAR BITI SUZNI
NEPREBAVNOSTI
Trinerjevo Grenko Vino
vas reši tega**

"Zahvaliti se vam moram za Trinerjevo grenko vino. Skozi leto dni sem trpel radi neprebnosti — kar koli sem povzeli je ustvarilo plin v mojem želodcu. Pred tremi tedni sem opazil vaš oglas, kupil steklenico in od prve čajne žličke, ki sem ga povzeli je moja želodčna sitnost prala. Bilo je kot oprostitev kaznjencu. Moja čreva sedaj delujejo redno kot ura in sedaj jem s elastično. Vaš zvesti. Wallace A. Combs."

Ako trpite vsled neprebnosti, slabega apetita, zaprtice, plinov, glavobola, nervoznosti, nemirne spanja, prevelike utrujenosti, kupite si Trinerjevo grenko vino; jemljite ga redno po eno čajno žličko pred obeda in v vseh lekarnah.

**TRINER'S ELIXIR
OF BITTER WINE**
Joseph Triner Company, Chicago

Frank Klemenčič

1051 ADDISON RD.
HEnderson 7757
Barvar in dekorator

DEKORIRAMO

vaše sobe po najnižjih cenah. Scenerija, napisi itd

A. PLUTH

21101 Reher Ave.
KEmore 3934 R.

življenje kmetov, hotel jim je olajšati njihovo trpljenje in jih osvoboditi. Ustanovil je šole, kjer se je razgovarjal s kmet-skimi otroki in jih je celo sam poučeval. Oblačil se je kot kmet in je hodil z delavci na polje in h konji. In v tem napotju življenja je njegova silna, prvobitna natura prišla do razmaha njegova duša do zadovoljstva. Družbo kmetov je pogosto imenoval "veliki svet," v katerem se je počutil srečnega in zadovoljnega, kakor nikdar v resničnem velikem svetu degeneriranega plemstva in površno izobraženega parvenijstva velikih mest.

Ko je Tolstoj spoznal kmečko dekle Aksinjo, je zapisal v svoj dnevnik (13. maja 1858.): "Zaljubljen sem, kakor še nikdar v svojem življenju. Nobene druge misli." Preprosto dekle mu je pomenilo prirodo samo, ga napravilo spremljivega za vso lepoto stvarstva ter mu pokazalo pot do ljudstva. 12. maja 1860. je zapisal v svoj dnevnik o tem dekletu: — — — skoro je strahotno, tako mi je blizu."

Tragedija njegovega in njegove žene življenja je povzročila dejstvo, da so bile kljub sili njegove ljubezni vezi, ki so ga vezale z njegovim razredom močnejše in so mu narekivale zvezo z ženo iz njegovih krogov, s katero je sklenil roditi otroke in si ustanoviti družino. Toda s tem, da je zavrgel ženo, ki je prijala njegovi naravi kakor prej ne pozneje nikoli nobena, je sam povzročil razkroj v svojem najelementarnejšem bistvu in ta razkroj je vzrok vsem njegovim duševnim mukam in telesnemu trpljenju. Življenjska tragedija Tolstojeva se začne z njegovo poroko s Sonjo Behrs. "Moč socialne in stanovske psihoze je bila večja kakor notranje razumevanje za lastno nesrečo in tako sta trpela oba, do konca z mukami priklenjena."

na drug na drugega" — pravi Kalinkov dobesedno o tej zvezi. Jedro zla leži po njegovem mnenju v dejstvu, da obeh zakoncev ni združila ljubezen, temveč le bežna zaljubljenost. Prva je z mladostno sanjavoostjo oboževala nadarjenega pisatelja, varala se je v lastnem čustvu ter poročila Tolstoj v prepričanju, da ga neizmerno ljubi, dočim je v resnici ljubila Polivanova, prijatelja iz otroških let. Tolstoj pa je že pred poroko dvomil o resničnosti svojega čustva, kajti napisal je v svoj dnevnik: "Kaj če ni to samo želja po ljubezni, a ne ljubezen?" V povesti "Vrag" prizna, da je zbežal od svoje zarotke v naročje Aksinje, ki je prav tedaj pričakovala od njega otroka, ki je pozneje doraščal kot otrok njenega moža. Tolstoj v svojem zakonu ni nikdar našel zadovoljstva, kakor ga je našel pri Aksinji, ne onega miru, ki je po njegovi izjavi nadkriljeval ljubezen samo.

Nesoglasje med Tolstojem in njegovo ženo je bilo tolikšno, da je mnogokrat hotel zapustiti svoj dom, vendar je to namero izvršil šele tik pred svojo smrtjo. Značilno je, da se je hotel naseliti v neki vaški koči, torej med tistimi ljudmi, kjer je bil nekoč resnično srečen.

KRIZMAN MESNICA

na 1132 E. 71 St.
Solatno olje, najboljšje
97c gal.

Riževe in krvave klobase, 7 za 29c

Čista mast, 2 funta za 25c

Surovo maslo (Butter) 2 funta za 63c

Suhe mesene klobase, 4 funte za 89c

KRIZMAN MESNICA

1132 E. 71 ST.

Edwards Food Stores

Velika Razprodaja Živeža v kantah

KUPITE 3 — PRIHRANITE

Edward's breskve, 1 za 20c, 3 za 53c

Edward's Pineapple, 1 za 25c, 3 za 67c

Edward's Red Salmon, 1 za 28c,

3 za 79c

Edward's zelje, 1 za 10c, 3 za 25c

Edward's Red Kidney Beans,

1 za 12c, 3 za 29c

Edward's Golden Bantam koruza

1 za 15c, 3 za 38c

Milan String Beans, 1 za 12c, 3 za 29c

Milan grah, 1 za 15c, 3 za 40c

Milan Tomatoes, 1 za 10c, 3 za 25c

Milan Bartlett hruške,

1 za 23c, 3 za 59c

Navy Beans, 1 lb. 5c, 3 lbs. za 10c

Edward's moka, 24½ lbs. \$1.09

Palmolive milo, 1 kos 5c, 4 za 19c

P G milo, 1 kos 5c, 10 za 35c

Veliki Oxydol, 1 za 23c, 2 za 39c

Roman Beans, 10 lbs za 55c

IZ NEAPLJA V AFRIKO

(Dalje iz 2. str.)

Naglo so vsi možje na krovu. Višji fašistični tajnik mi ponosno razlaga, da tile vojaki iz Jakina (Ancona) pred tremi dnevi še niti vedeli niso, da morajo v vzhodno Afriko. Zato so tudi oblečeni v zelenosivo uniformo z gamašami in kratkimi čevlji ter plinskimi maskami. Trudni so in noč je že. Ko bi prišli, nam je je razlagal, kako nedeljo popoldne, pa bi videli, da je navdušenje vojakov in gledalcev mnogo večje.

Marsikak vojak najbrž, še danes ne ve, da bo tudi on kmalu skozi neapeljska vrata marsiral v daljno Afriko. In še večkrat bo večer v Neaplju, ko bodo otožne vojaške pesmi dolele nad zalivom, ki zaradi svoje lepote otežuje človeku slovo od domovine.

Iz stare domovine

Brezposelnost v državi

Po poročilu Osrednje uprave za posredovanje dela je meseca novembra l. l. iskalo potom javnih borz dela 24,596 moških in 5179 ženskih delavcev. Javne borze dela so pomagale 7490 o-

sebam in izplačale 708,084 dinarjev podpor, za povračilo potnih stroškov pa so izdale 16,211 dinarjev, podpor v naturi pa so razdelile v vrednosti 37,674 dinarjev. 28,689.50 Din so izplačale uradnikom, 340,729.50 Din kvalificiranim, 304,460 Din ne-kvalificiranim delavcem, 34,205 Din pa kmetom. Dne 1. dec. je bilo po vseh javnih borzah dela 11,917 ljudi brez posla, t. j. brez kruha, od teh jih odpade na Belgrad 1885, na Zagreb 2908, na Ljubljano 4184 na Sarajevo 1323, na Novi Sad 957, na Split pa 660. Dejansko število brezposelnih je pa seveda še mnogo večje. Pa tudi v teh službenih številkah prednjači — "bogata Slovenija."

666 ustavi
PREHLADE
in
VROČICO
prvi dan
glavobol
Takočina - tableti
mazilo - nosne
kapljice v 30 minutah

Slovenski Sokol priredi telovadbo in ples v nedeljo, dne 2. februarja, pričetek 3:00 P. M. v Slovenskem Narodnem Domu.

Domači mali oglasnik

BEER GARDENS

FR. MIHČIČ

7202 ST. CLAIR AVENUE
Gostilna
6% pivo, vino in dober prigrizek.
Se priporočamo za obisk

CVETLIČARNE

Imamo cvetlice za vse namene. Dopoljemo brezplačno kamorkoli v mestu.

Frank Jelerčič

15302 Waterloo Road
KEmore 0195

Ignac Slapnik, st.

CVETLIČAR

6102 ST. CLAIR AVE.
HEnderson 1126

GASOLIN

MIKE POKLAR

E. 43 St. in St. Clair Ave.

Pennzoil Gas Station

Izvršujemo tudi prvovrstna pravila na avtomobilih.

KROJAČI

Chas. Rogel

Krojačnica in čistilnica oblek
Obleke po meri narejene ne stanejo več.
6526 ST. CLAIR AVENUE

MLEKARNE

NICK SPELIC

Slovenska moderna mlekarina
1007 EAST 66th PLACE
HEnderson 2116
Vedno prvovrstno mleko in smetana

LYON DAIRY

1166 E. 60th ST.—HEnderson 5832
Joseph Glavan, lastnik
Pri nas dobite vedno čisto in zdravo mleko

OBVALO

LOUIS MAJER

7508 ST. CLAIR AVE.
Obuvalo za vso družino



FRANK BUTALA

6410 ST. CLAIR AVE.
Fino obuvalo poceni



PEKARIJE

Charles Zupančič

Moderna pekarija
6413 ST. CLAIR AVE., v SND

RAZNO

PO

najnižjih cenah dobite pohištvo, peči, pralne stroje, radio aparate, električne ledenice, svetilke, preproge in sploh vse za dom, pri

LOUIS OBLAK

Trgovina s pohištvom
6303 Glass Ave.
HEnderson 2978

RESTAVRACIJE

PAULICH'S RESTAURANT

5238 ST. CLAIR AVE.
Vsakovrstna domača jedila in najboljše pivo

Oglašajte v —
"Enakopravnosti"

VELIKI TRGOVEC

POVEST

Spisal ENGELBERT GANGL

Marija je stala ves čas mirno in tiho ob mizici, naslonjena na njo. Igrala se je s čipkami, ki so bile prišite ob robu predpasnikova. Ko pa je stopil Janez za korak bliže proti njej in ji nutil desnico, je stopila tudi ona proti njemu in mu segla v roko. Močnejša si gledala nekaj hipov iz oči v oči, potem pa je Marija naslonila glavo na Janezove prsi, in Janez ji je poljubil visoko, gladko čelo...

Stari Benuzzi je bil mehkega srca. V njem se je začelo pretakati nekaj kot solze, ki so mu privrele v oči. Izpod solz, tamkaj prav iz globočine srca je kipele starenemu možu nekaj vročega in iskrenega, nekaj kot prošnja in molitev, ki se je nevidna dvigala proti stropu in dalje proti oblakom in nebu.

Druga dne zvečer je bila pri Benuzziju večerja za vse njegove uslužbenke. V obednici je bila pogrnjena dolga miza, in v jednaki razdalji so stali po sredi v lepih, pisanih posodah štirje dehtelji šopki svežih cvetic. Na vsakem prostoru so stali po trije krožniki, ki drug vrh drugega, ob njih je bilo razvrščeno srebrno jedilno orodje ter po trije svetlobrušeni kozarci razne velikosti. Vrh krožnikov je stal prtič, umetno zgrnjen v nekaj stolpič, na katerega vrhu je vonjala rdeča roža.

Tako lepo in svečanostno ni bila še nikdar opremljena miza. Tako prijazno veseli se niso bili nikdar obrazi domačih gostiteljev. Vsem gospodom se je zdelo, da pride nočjo kaj posebnega. Predno so sedli za mizo, so se živahno razgovarjali med seboj, stojč po sobi po dva, trije v vsaki skupini. Nekateri so se vstopili okoli Julije, drugi okoli Henriete, a Janez je stal pri Mariji in se bil zagovoril z njo v vesel pomenek. Vesel je bil ta pomenek, saj je lahko opazil vsak, kako vzigravajo posmehi po njih njih licih.

Gospod Benuzzi je hodil od skupine do skupine, podajal gospodom roke in jih prijazno nagovarjal. Vsak je spoznal, da je stari gospod krasne volje.

In ko so posedli gostje po stolih, in ko se je privikrat zaiskrilo ognjeno vince v svetlobrušnih kozarcih ter se je dobra volja kakor blaželi, omotni vonj razlila nad vso družbo, tedaj je vstal stari gospod Benuzzi in dvignil kozarec. In z njegovega lica je sevala sreča in dobrota, in njegov glas je trepetal kot struna, pevajoča veselo pesem...

"Naznanjam vam, častita gospoda, da sta se zaročila moja hči Marija in gospod Janez Zalokar!"

In kakor bi bilo prešinilo vso častito gospodo nekaj nepričakovanega, nemogočega, tako naglo so se dvigali s stolov, tiščali tjakaj, kjer sta sedela Marija in Janez, in — bodisi odkritosrčno ali neodkritosrčno — klicali zaročencema: "Častitamo, častitamo!"

In ni še preteklo dobro leto dni po tem dogodku, in Janez Zalokar se je oženil z gospico Marijo Benuzzijevo.

Janez in tast njegov sta se dogovorila in sklenila, da bosta delala do Benuzzijevega doživetja skupno, potem pa preide vsa trgovina v last Janezu, ki pa mora ostalima hčerama v slučaju, da se omožita, ali da sploh zahtevata svoj denar, izplačati po toliko in toliko tisočakov.

XX.

Bratu Janezovemu, Francetu, je šla med tem trda, prav trda v Metliki, in ljudje so govorili, da mu ni več pomoči.

France ni sam vedel, česa se naj poprime, da mu bo delo uspešno in prineslo kaj dobička, da si vsaj nekoliko opomore. Da bi prišel kako do denarja, je začel trgovati tudi z usnjem. Ali takoj, ko so zvedeli metliški usnjariji, kaj namerava France Zalokar, so popustili v ceni. In če ni hotel France, da se mu ne pokvarijo kože doma v shrambi, je moral tudi on znižati ceno, da je vsaj poprodal zalogo, dasi je izgubo, saj so potem, ko je opustil France prodajo usnja, zopet poskočili v ceni ter delali s prejšnjim dobičkom.

Poleg tega je bila tri jeseni zaporedoma slaba letina, da je pridelal France komaj toliko, kolikor je rabil za dom. Prodati ni mogel niti jednega krompirja. Bil je včasih v resnici ves obupan!

Njegovi prijatelji so ga pomilovali. Ali kaj mu naj pomagajo samo pomilovanje! To ga je bolj vznemirjalo nego tolažilo, to ga je bolj pogrezalo v obupnost, nego ga jačilo in osrčevalo.

Nič ni torej čudnega, da so začeli govoriti ljudje, da Francetu Zalokarju ni več pomoči.

"Siromak je! Cesar se poprime — vse mu izpodleti! Za Boga, siromak je France, velik siromak! Kakor da ga hočejo nezgode do cela uničiti — tako je z njim!"

Tako so govorili ljudje.

France je čul te tajne, pomilovalne govorice, in bilo mu je vselej težko pri sre. Pa tega ni mogel razumeti, da mu vse, česar se poprime, izpodleti. Saj vendar dela, da mu včasih kar pokajo kosti, saj mu vendar pomaga žena, kjer more, in kolikor more, a vendar gre vse prav tako, kakor da bi držali vsi, kolikor jih je, roke križema.

Čudno je to in nerazumljivo! Pa kaj bi bilo Francetu, da je sam! Šel bi po svetu, pa bi si kje našel kruha in zaslužka. Ali France ima ženo in otroka, da, tudi otroka ima že!

In ali naj oprta hišo in so nese s seboj? Sicer leži dolg na njej kakor skladi težkega kamena, ki jo pritiska k tlom, da se bo razlezla na vse strani, kot bi bila iz testa... ali svoje rod-

ne hiše bi ne mogel pogrešati nikjer in nikoli.

Njegova duša se mu je ovila okoli nje, kakor se ovije bršljan ob hrastovem deblu, da se dvigne od tal in se vzpne kvišku. In ko France gleda svojega otroka, kako se igra po vseh kotih in krajih pod rodnim krovom, kako se mu razgrinja svet s tesnim, ozkim obzorjem domače hiše pred milimi, nedolžnimi očmi — takrat se spominja tako živo sebe in svoje mladosti in tistih lepih in brezskrbnih dni, ki so plaval nad njim kakor rožnati, z vzhajajočim solničnim zlatom obrobjeni oblaki... in zopet mu je težko pri sre.

In vse bi dal, samo hiša naj bi mu ostala!

Oklepa se je z vsemi mislimi svoje duše, in čim bolj mu stopa žalostna resnica pred duha, da mu bodo raznesli to toplo in ugodno gnezdo, kadar zapoje hoben in se oglasi hripavi birc pred hišo — tem žalostnejši in obupnejši postaja.

To čuti, to on dobro čuti! Zdi se mu, da je tak, kakor tisti zidar, ki se je začelo zidovje podirati nad njim. A on ni bežal, nego stisnil in prihuljil se je k tlom in čakal, da mu prileti opoka in kamenje na glavo.

Francetu je bilo včasih nezno, kadar so prišumele skrbi in težke misli na njegovo glavo.

Komu naj toži svoje križe in težave?

Ali sestri Nani, ki se je omožila z mlinarjem Vukom na Brodu? Sestra Nana ima sedaj svoj dom in svojih skrbij dovolj! Ali naj toži svoji ženi? Kaj ji bo tožil, ko sama ve, kako je! In kadar se na najbolj sili, da bi delal vesel, zadovoljen obraz, takrat mu gotovo reče žena: "Eh, France, nikar se ne spakuj, saj vem, kako je!"

In potem pridejo njene solze in tisto zvijanje rok ter vzdihni in tožbe, in France bi pobegnil z doma, da ga nima tako rad, da nima tako rad žene in otroka!

Komu naj torej potožil svoje križe in težave?

In ali je sploh tega treba? E, treba!

Takrat bi mu bilo lažje, da odloži nekoliko bremena ki mu pritiska prsi. Zasopel bi svobodneje in lažje bi čakal bodočnosti in tega, kar pride z njo. Človek se tako rad potoži, ne morebiti za-

to, da bi vzbudil v sosedu sočutje in pomilovanje, temveč zato, da vrže s sebe verige, ki mu priklepajo duha na samo razmišljanje bede in siromaštva. A te verige so tako silno težke, da pritisnejo duha prav do umazanih tal, da mu polomijo in potarejo peroti, ki ga tolikokrat dvigajo visoko v sinje višave tja nekomek njegovemu izviru...

Ali naj toži bratu Janezu?

Bratu Janezu, ki je sedaj bogat in ima velikansko trgovino tem nekje v Trstu — njemu naj toži, kako se mu odnikajo trdnata tla pod nogami in se mu nad glavo seseda hiša? Janez bi si mislil, da se je naveličal dela, pa da bi odšel rad živeti brez dela ob njegovi milosti in ob njegovem denarju. In vse bi laže prebil, samo tega bi ne mogel, da bi mu kdo očital: Glej, kako živi gospodski ob tem, kar mu daje brat! Ha, to bi bilo sramotno zanj — ta očitajoči zasmeh, ta zasmehujoči očitke!

Naj se zgodi karkoli — beračil ne bo France!

Pa če tudi bi potrkal pri Janezu, ali bi ga Janez čul? Ali ne ogluši sreča človeka in ga ne napravi brezčutnega? Ali ni že namignil tu in tam v pismu bratu, kako se mu godi, kako prihaja konec njegovemu gospodarstvu, če mu ne pride od katerekoli strani pomoč?

To je res: Janez je bil vselej prijazen in dober v besedah, v odgovorih, ali druge pomoči ni bilo od njega! Saj ima sedaj sam

V najem

Stanovanje se da v najem, 5 sob spodaj ali zgoraj z vsemi ugodnostmi, zanesljivi družini, na 1133 East 167 Street, poleg Euclid Beach parka.

Vabilo na zabavo

Prijatelji in znanci vabimo, da se v **20. JANUARJA** 1936 v **LOUIS OSWALD** igrajo božična zabavna godba "Happy Hearts". — Postregli bomo z izbornim prigrizkom, najboljšim pivom in vinom. Priporočamo se za obilen obisk.

ANGIE'S CAFE

6702 St. Clair Ave.

MRS. PECJAK, lastnica.

Izognite se visokim najemnikom! Kupite sedaj!

969 Depot St., Wickliffe, od Euclida; primeren bungalov s 5 sobami v lepem stanju; lot 56x174. Pogoj: Bančna financa. \$3500	396 E. 160 St. Trgovina in stanovanje s 8 sobami; parna gorkota. Pogoj: Bančna financa. \$3900
845 E. 209 St., od Reher Ave., severno od St. Clair; Semi-bungalow; 4 sobe in kuhinja spodaj; veliko podstrešje; lep lot 106x100. Pogoj: Bančna financa. \$3200	3062 Lee Rd., severno od Raymond St., Maple Hill; 4 sobe, 4 kopalnice, 2 kopalnice, 2 kopalnice, 2 kopalnice; garaža in gospodarsko poslopje; majhno odplačilo takoj, potem bančna financa. \$3000

THE CITY & SUBURBAN CO.

308-318 Anisfield Building, vogal E. 9th in Huron.—Main 1645

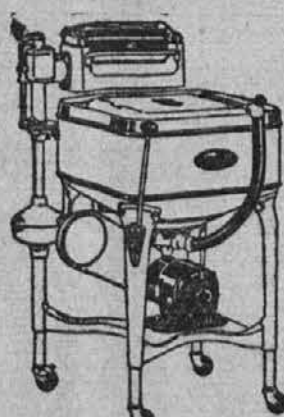
MAYTAG

ima čeber, ki drži štiri galone več kot pa navaden pralni stroj

Je prostoren, obdrži vodo vročo do konca pranja; pere najfinjše perilo kot da je na roko prano ter ima pokrov na pantih. Ta izvrstni čeber pa je samo ena izmed mnogih prednosti, ki odlikujejo Maytag pralni stroj.



Zelo lahki obroki



Nabavite si Maytag sedaj, dokler so

CENE SENZACIJSKO NIZKE

MANDEL HARDWARE

15704 WATERLOO ROAD—KENmore 1282

Dobre klobase

Rižve, krvave in mesene; so vse tako dobre, da jih ne dobite nikjer take; tisti veste, ki jih pridete iskati, da so okusne. — Pridite k nam — jih lahko vsaki dan dobite!

Mr. in Mrs. John Russ
951 E. 69 St.

KRIZMAN MESNICA

Nasproti SND

6422 ST. CLAIR AVE.

Špeh in salo, 100 funtov za	\$12.95
Teletina za ajmoht, 3 funte za	25c
Teletina za peči	15c
Veal Chops	19c
Veal Steak	25c
Pork Shoulder (roast)	18c
Suhe mesene klobase, 4 funte za	89c

KRIZMAN MESNICA

6422 ST. CLAIR AVE.

zakaj vsak trenutek je bilo priča, da se usuje iz oblakov toča, ki bo potolkla in pobila vse, kar je zagnalo rast in sad po metliskem polju.

(Dalje prihodnjik)

KUHL HARDWARE

Groewood Ave., cor. E. 173 St. Popolna zaloga hišnih potrebščin. — Se priporoča.

DR. V. OPASKAR

SLOVENSKI ZOBOZDRAVNIK
6402 St. Clair Ave.
v Flaismanovem poslopju

Išče se

Dekle okoli 20 let starosti za hišno delo. Pokličite Fairmont 2148

VABILO

slovenske godbe "Bled"

NA

20-LETNICO S KONCERTOM

V NEDELJO, 19. JANUARJA, 1936

ob 3. uri popoldne

V S. N. DOMU, 6417 ST. CLAIR AVE.

PROGRAM

1. Thunder and Blazes, koračnica.....Fušik-Laurendeau
2. Light Cavalry, overture.....Franz von Suppe
3. The Three Star polka kornet solo igra Anton Dolinar E. M. Bagley
4. The Jolly Fellows, valček.....R. Volstedt
5. Merriment Polka (klarinet trio, igrajo Frank Slejko, Ernest Kalin in Charlie Bukovec).....Geo. D. Barnard
6. Variation on a Theme, violin solo.....Fritz Kreiser
7. Serenade, violin solo (igra Frank Slejko).....Frank Drula
8. Venček slovenskih pesmi.....John Ivanusch
9. The Prince of Pilsen, selekcije.....Gustav Luder
10. Zaključna koračnica

S PAR TOČKAMI NASTOPI TUDI ZBOR SAMOSTOJNE "ZARJE"

Po programu se vrši ples in prosta zabava. Občinstvo je vljudno vabljen k čim večji vdeležbi.

Za slovensko godbo "BLED"

ODBOR.

Sedaj je Vid-Ohranjujoča



svetloba tudi v OBEDNICI

Na milijone ljudi si obvaruje svoje oči z vid-ohranjujočimi svetilkami s tremi lučmi v njih družabnih sobah. Sedaj imate lahko enako protekcijo v vaši obednici z novimi vid-ohranjujočimi svetilkami s tremi lučmi za obednico — ki so posebno izdelane za hiše in apartamente, kjer se obednico rabi tudi za sobo, kjer se igra karte, šiva in čita. Ta svetilka je krasna oprema z lučjo, ki sveti na tri strani — 100, 200 ali 300 wattov — za nizko, sredno ali visoko površino svetlobe, kot želite.

Pri vsaki površini ta vid-ohranjujoča svetilka nudi za obednico svetlobo brez vsakega blešča in brez vsakih škodljivih senc. To je ena najnovejših iznajdb znanosti za vid, ki je zgrajena, da vam ohrani oči, olajša delo in nudi več zabave.

THE ELECTRICAL LEAGUE

MIDLAND POSLOPIJE * 18. NADSTROPJE * PROSPECT BLIZU ONTARIO * CHERRY 2535

VID JE NEPRECENLJIV — RAZSVETLJAVA JE POCENI